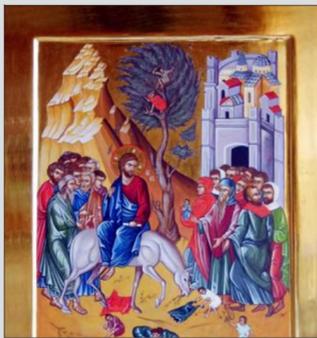


L'IDÉE À METZERVISSE

Des icônes en cadeau



Une exposition d'icônes de Yolande Denneulin, artiste mosellane, se tiendra au presbytère de Metzervisse samedi 14 novembre de 14 à 17 h et dimanche 15 novembre de 14 h à 18 h. Ces œuvres sont réalisées conformément aux canons orthodoxes, à la peinture à l'huile sur toile, soit au couteau, soit au pinceau. L'artiste réalise aussi des copies de tableaux de maîtres sur commande ainsi que les icônes. Elles sont écrites par Yolande Denneulin à la feuille d'or. Les jeunes exposeront et vendront également des décorations de Noël.

LA SORTIE

Marchés de Noël en Alsace

La CLCV de Guénange organise le samedi 5 décembre une sortie en bus aux marchés de Noël de Kayersberg et Ribeauvillé. Outre la visite de ces deux marchés de Noël, ce voyage comprend un déjeuner au restaurant L'arbre vert à Kayersberg. Le prix est fixé à 55 € par personne pour les adhérents CLCV, 65 € pour les non adhérents, et 40 € pour les moins de 12 ans. Date limite d'inscription : 15 novembre. Inscriptions et renseignements au 03 82 59 66 93 ou 06 84 87 67 63, ou à l'accueil du centre social, situé 1, rue Mozart. La CLCV tient ses permanences au centre social les mardis de 17 h à 18 h et les vendredis de 17 h à 18 h 30.

LE RENDEZ-VOUS À KENIGSMACKER

Bourse aux jouets avec l'APE



L'association des parents d'élèves des écoles de La Magnascole et Les Crayons Magiques de Kœnigsmacker, organise une bourse aux jouets de Noël, le dimanche 15 novembre à la salle polyvalente de la commune, de 9 h à 18 h. L'ouverture des portes aux exposants se fera à partir de 7 h. Restauration et buvette sur place toute la journée. Informations supplémentaires : Stéphane Muller, tél. 06 29 49 89 52.

URGENCES

Samu 112
Tous secteurs : aide médicale urgente (tél. 112).

Pharmacie
Tous secteurs : composer le 3237.

Sapeurs-pompiers
Tous secteurs : tél. 18.

Gendarmeries
Guénange : 2 impasse Jacqueline Auriol (tél. 03 82 82 64 27).
Metzervisse : rue des Romains (tél. 03 82 56 80 70).

Ambulances
Guénange : Guénange ambulances (tél. 03 82 50 21 29 ou 06 84 71 55 82).

GUÉNANGE

Défenseurs de la Terre

Une trentaine de jeunes, âgés de 14 à 20 ans, fréquentant l'institut médico-éducatif Les Myosotis, établissement spécialisé qui accueille des élèves en situation de handicap, ont participé avec grand enthousiasme à une opération ramassage de déchets dans la ville et dans la forêt guénangeoise. Cette activité s'inscrit dans le cadre d'un projet plus global sensibilisant à la protection de l'environnement et au développement durable. Ce projet est à la fois scolaire et professionnel. Jessy et Steven, 15 ans, et Mourad, 19 ans, ont participé à une compétition amicale pour savoir qui allait ramasser le plus de déchets. Les élèves attirent l'attention du public quant à l'importance du respect de la nature, thématique qui tient particulièrement à cœur à Julie, 14 ans. « Ne gaspillez pas la Terre ! », martèle-t-elle. « On l'a appris à l'école. En la faisant en vrai, on retient mieux », renchérit Kévin, 15 ans.



Les élèves de l'IME Les Myosotis étaient tous très motivés. Photo RL

Voyage au pays de Bitche

Le club des 4 printemps souhaiterait organiser une sortie le mardi 15 décembre au pays de Bitche. Au programme notamment la visite du site verrier de Meisenthal, un repas de midi spécial aux saveurs de Noël, une excursion au musée de cristal Saint-Louis et au musée Laliq de Wingen-sur-Moder, et une pause gourmande autour de boissons chaudes et bredeles. Le prix est fixé à 45 €. Inscriptions et renseignements ce mercredi 11 novembre dernier délai au 03 82 50 76 16.

Un dimanche autrement

La communauté de paroisses Saint-Jean-Baptiste-de-la-Salle organise le 15 novembre un Dimanche autrement. Rendez-vous à partir de 9 h à la salle Louise-Michel. La principale thématique abordée sera Témoigner la joie de l'Évangile. Pour les baptisés, ce dimanche ressemblera à une catéchèse pour tous les âges, un temps festif et convivial, à l'image du repas de midi tiré du sac. L'inscription, gratuite, peut se faire par courriel à l'adresse jp.portzer@eveche-metz.fr ou au 03 82 82 65 16. Plus de renseignements sur le site : www.guenange-eglise.org

BERTRANGE-IMELDANGE

Enquête et permanence sur le plan d'occupation des sols

Une enquête publique aura lieu du samedi 14 novembre au lundi 14 décembre inclus afin de recueillir les observations de la population concernant une modification du Plan d'occupation des sols (POS). En effet, la municipalité envisage la transformation d'une partie de la zone ZNA (zone destinée à être urbanisée à long terme pour y recevoir de l'habitat) afin de l'ouvrir à l'urbanisation à court terme. Un registre d'enquête ainsi que le dossier de déclaration de projet et les pièces qui l'accompagnent seront déposés à la mairie de Bertrange-Imeldange pendant trente et un jours consécutifs aux jours et heures habituels d'ouverture de la mairie. Le commissaire enquêteur se tiendra également à la disposition du public pour recevoir ses observations en mairie de Bertrange-Imeldange le samedi 14 novembre de 10 h à 12 h et le mardi 24 novembre de 16 h 30 à 18 h 30.

Cérémonie du 11-Novembre

À l'initiative de l'Union nationale des combattants de Bertrange-Guénange, une cérémonie commémorative a lieu ce 11 novembre à 10 h 30 au monument aux Morts de la commune avec dépôts de gerbes. Lors de la cérémonie, Marcel Bach, porte-drapeau de la section locale se verra remettre un diplôme d'honneur.

STUCKANGE

Commémoration de l'Armistice

En présence des élèves de l'école des Mésanges qui chanteront l'hymne national, une cérémonie aura lieu ce mercredi matin à 11 h devant la mairie pour commémorer l'Armistice du 11 novembre 1918.

METZERESCHE DISTROFF

Mairie fermée

La mairie sera fermée du 11 novembre au 15 novembre. En cas d'urgence, contacter le maire ou un adjoint.

Judo en assemblée

L'assemblée générale du judo-club de Distroff se déroulera vendredi 13 novembre à 20 h 30 au dojo de la cour du Château. Jean-Claude Muller, l'entraîneur du club présentera le bilan sportif après les différents rapports moral, d'activité et financier. On procédera au renouvellement du comité et les projets 2015-2016 seront évoqués.

BOUTIQUE MAÏTÉ

BOUTIQUE DE PRÊT-À-PORTER FEMME

Un hiver au chaud

Pour tout achat de parkas, manteaux, blousons femme signalés en magasin - Jusqu'au 21 novembre 2015

25€
de remise



GUY DUBOIS • MERISCA • LEBECK • FRED SABATIER

du 40 au 54

* dès 99€ d'achat

29, rue Jemmapes - THIONVILLE
Tél. 06 86 58 05 59

Le lundi : 14 h / 18 h
Du mardi au samedi : 9 h / 12 h - 14 h / 19 h

Création rougegilet
504388500

NUMÉROS

Correspondants

- Aboncourt, Buding, Kédange-sur-Canner, Veckring, Volstroff, Hombourg-Budange :** Fernand Belner (tél. 03 82 83 53 84).
- Bertrange-Imeldange, Stuckange :** Alain Jost (tél. 03 82 56 89 50 ou 06 89 12 72 05).
- Bettelainville, Luttange :** Estelle Lejeune (tél. 03 82 83 57 53 ou 07 82 05 42 23).
- Bousse :** Roger Mercier (tél. 03 87 73 05 09 ou 06 68 28 08 06).
- Budling :** Denis Guerder (tél. 03 82 83 53 27).
- Distroff, Metzervisse, Valmestroff :** Jean-Marie Hentzen (tél. 03 82 56 87 95 ou 06 09 11 65 47).
- Eizange :** Guy Soulet (tél. 03 82 55 00 12).
- Guénange :** Julien Wagner (tél. 06 32 03 99 01) ; wagnerjulien@laposte.net ; Armand Holtzmer (tél. 03 82 50 94 85).
- Inglange :** Rose Rock (tél. 03 82 56 88 99).
- Kemplich :** Jean-Nicolas Conati (tél. 06 65 77 76 70) ; jean-nicolas.conati@orange.fr
- Kœnigsmacker :** Philippe Even (tél. 06 14 89 30 98).
- Malling :** Liliane Gillich (tél. 03 82 50 41 67 ou 06 60 99 90 35) ; liliane.gillich@gmail.com
- Menskirch :** Xavier Kilburger (tél. 03 87 64 92 44).
- Metzeresche :** Brigitte Lounissi (tél. 03 82 83 93 22).
- Oudrenne :** Pierre Hirtz (tél. 03 82 50 10 76).
- Rurang-lès-Thionville :** Jean-Luc Massaro (tél. 03 87 73 91 27 ou 06 80 23 78 89).

visite personnalisée sur RDV
Contactez-nous!
03 87 18 37 20

SAISISSEZ LES DERNIÈRES OPPORTUNITÉS!

APPARTEMENTS ET MAISONS DISPONIBLES À L'ACHAT ET À LA LOCATION.

élogia
VILLAGE SENIORS
À BERTRANGE

LIVRAISON ET DÉFISCALISATION DÈS 2015

LOI PINEL

INVESTISSEURS, LOI PINEL :

- Réduction de votre impôt jusqu'à 6.000€ par an pendant 9 ans.
- Recherche de premier locataire offerte
- Forte rentabilité : 6% brut en moyenne sur 9 ans (y compris avantage fiscal)
- Location de votre bien possible à vos ascendants
- Gestion locative

habiter PROMOTION

Habiter THIONVILLE
28, avenue Merlin
57100 Thionville
Tél. 03 82 53 09 09

Habiter METZ
24, avenue Robert-Shuman
57000 Metz
Tél. 03 87 18 37 20

www.habiter.fr